

tion passé entre les villes de Roubaix-Tourcoing et la Société Delattre frères et Cie.

Il y avait tout lieu de penser que ces conclusions allaient être adoptées sans discussion, quand, un député de Paris, M. Berthelot, s'éleva contre l'intervention financière de l'Etat.

Or, elle n'a pas encore pu être appelée, mais nous croyons savoir que M. Dron, député de Tourcoing, se propose d'insister pour que l'affaire vienne en discussion de la rentrée des Châtaignes en janvier et tout fait supposer que le projet de loi du 28 juin sera voté sans opposition.

En ce qui concerne les sommes affectées par les villes à l'épuration telle qu'elle se pratique encore présentement à Grignonpout, la municipalité de Tourcoing n'a rien compris dans ses prévisions pour 1902.

Quant à l'administration municipale de Roubaix, elle n'a pas eu à se prononcer encore, le budget pour 1902 n'étant pas voté, mais on peut supposer que, pour les mêmes motifs qu'à Tourcoing, elle ne portera aucune somme en prison, puisque, dès que la loi sera votée, l'usine de Grignonpout sera mise à la disposition de la Société Delattre devenue désormais concessionnaire de l'épuration des eaux de l'Esperrière.

WATTELOIS

UNE GREVE — Elle fut grave depuis le 17 courant, ce fut de la « mort » qu'il s'agit. L'établissement a été tenu fermé pendant sept jours, sur une population de 25 000 habitants, ce qui est extrêmement rare, et on ne se souvient pas à Wattelot, d'un jour précédent, depuis que la population est importante. Le 17 et le 18, il y eut de 12 à 19 d'écarts, sept jours sans diète, et on était le fait, comme exception.

TOURCOING

LES VOLS SUR LES VOITURES. — Dans la matinée d'hier, vers dix heures, un ou plusieurs malfaiteurs, restés inconnus, ont enlevé sur la voiture de la coopérative l'Espérance, une bobine de filum de dix mètres, tandis que le domestique, Léon Hulleu, était occupé à servir un client, rue de Roubaix. Une plainte a été déposée à la police.

RÉCEPTION DES NIPOLES DE LA POLICE. — Jeudi matin, à onze heures, a eu lieu, dans la cour d'honneur de l'Hôtel-de-Ville, en présence de M. Emile Lecomte, adjoint au maire et de plusieurs membres de la Commission de la police municipale, une réception de vétérans pour le personnel de ce service.

UNE PLAINTE POUR VOL DE LAINES ET DE SOIES. — Jeudi matin, M. Proix, commissaire de police du quartier d'arrondissement, a reçu une plainte de M. Wilson, fabricant de tris à Wasquehal, qui déclare avoir été victime d'un vol de plusieurs bobines de laines et de soies commises par une ouvrière trisier, nommée V... âgée de 42 ans, demeurant rue de Mouvaux. Une enquête est ouverte.

RÉSULTATS DE L'ADJUDICATION DES DENRÉES NÉCESSAIRES AU FONCTIONNEMENT DES CANTINES SCOLAIRES PENDANT L'ANNÉE 1902. — Jeudi, après-midi, à trois heures de relevée, la Commission administrative de la Casse des Ecoles communales de Tourcoing, représentée par M. Victor Flament, président, assisté de MM. Dejavary et Sator, a eu lieu, recevoir municipal, réunis dans une des salles de l'Hôtel-de-Ville, à adjuger, au rabais, sous soumissions cachetées et en quatre lots, la fourniture des denrées ci-après désignées nécessaires au fonctionnement des cantines scolaires, pendant l'année 1902 :

1. — Viande de bœuf ou de vache et gras de la même espèce, pendant la quinzaine, 12,910 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

2. — Viande de porc, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

3. — Viande de mouton ou de chèvre, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

4. — Viande de veau, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

5. — Viande de bœuf ou de vache, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

6. — Viande de porc, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

7. — Viande de mouton ou de chèvre, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

8. — Viande de veau, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

9. — Viande de bœuf ou de vache, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

10. — Viande de porc, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

11. — Viande de mouton ou de chèvre, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

12. — Viande de veau, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

13. — Viande de bœuf ou de vache, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

14. — Viande de porc, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

15. — Viande de mouton ou de chèvre, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

16. — Viande de veau, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

17. — Viande de bœuf ou de vache, pendant la quinzaine, 11,450 fr. Contenance à valoir, 62 fr. 50 centimes; M. Delgout, avec un rabais de 9 fr. 01 pour cent.

pendant du chemin de fer, s'est fait une plaie à la deuxième phalange de l'index droit. Huit jours de repos.

Dans la fabrication de pignons de MM. Trigolet et Cie, rue de Roubaix, un jeune apprenti, Emile Grimouper, 15 ans, domicilié à Wattelot, s'est piqué le pouce droit en nettoyant. Huit jours d'incapacité de travail.

Dans l'établissement de MM. François Massé frères, une jeune ouvrière, Jeanne Tournier, 19 ans, demeurant rue de Mouvaux, quai Dabot, 6, s'est fait une plaie continue à la face dorsale de l'index droit. Dix jours de repos.

MOUVAUX

Réunion du Conseil municipal. — Le Conseil municipal s'est réuni en séance ordinaire jeudi soir, à 8 heures 30, sous la présidence de M. V. Vincent, maire.

Dix-sept conseillers sont présents. M. Delyver est nommé secrétaire de la séance. Avant d'aborder l'ordre du jour, M. le maire communique une lettre préfectorale informant le Conseil municipal que la demande de subvention du pari mutuel, sollicitée pour l'achèvement de l'hippodrome, a été renvoyée par le ministre à la commission compétente.

M. le maire. — Vous voyez que l'affaire est en bonne voie; grâce à l'appui de M. Dron et de M. le Préfet, la subvention que nous demandons nous sera accordée. Le Conseil municipal vote un crédit de 25 fr. pour la pose d'une lanterne rue Marceau.

L'assemblée dans une séance favorable à une demande d'augmentation de traitement sollicitée par l'employé chargé de l'éclairage au pétrole.

A la dernière séance, plusieurs conseillers municipaux avaient demandé qu'il fut fait défense aux femmes des gardes-champêtres de porter les luyers. M. le maire communique à ce sujet, une lettre de M. le Préfet. Il n'y a aucune disposition réglementaire n'interdit aux femmes de gardes-champêtres de porter les luyers. M. le maire propose de supprimer provisoirement de cette classe le soldat de M. le Préfet une visite de l'archiviste départementale.

Soutien de famille. — Le Conseil municipal donne un avis favorable à deux demandes de soutien de famille. La notice est levée à neuf heures.

MARCO-EN-BARCEUL

CONTRAVENTIONS A UN ARRÊTÉ MUNICIPAL. — Au début de l'audience du Tribunal de simple police de jeudi, a été rendu le jugement sur les infractions à l'arrêté municipal relatif à l'entretien des chemins. Nous renvoyons nos lecteurs à notre chronique judiciaire.

LILLE

M. PAUL DESCHANEL A LILLE. — L'Union Régionale des Sociétés de Secours Mutuels du Nord organise la grande fête de la mutualité à Lille, le dimanche 19 janvier 1902, à trois heures et demie, à l'Hippodrome. MM. Paul Deschanel, président de la Chambre des députés; Barthelet, chef des institutions de prévoyance au Ministère de l'Intérieur; Vincent, préfet du Nord; Cayé, vice-président du Conseil supérieur des Sociétés de Secours Mutuels; Edouard Petit, inspecteur général de l'hygiène; y prendront la parole.

SYNDICAT DES FILATEURS DE LIN, DE CHANVRE ET DE TOUTES LES ESPÈCES DE FRANCE. — Dans sa réunion du mardi, le syndicat des filateurs de lin, de chanvre et de toutes les espèces de France a décidé, à l'unanimité, de continuer pendant trois mois les réductions de production effectuées pendant les mois de novembre et de décembre.

LA CASSE DE LA COMPTABILITÉ DES CUISINES POPULAIRES. — Un journal publié sur cette affaire les renseignements suivants : « De nos renseignements, il résulte qu'une plainte a été effectivement déposée au Parquet par un membre de la Commission des Cuisines populaires; que M. Havaigne, juge d'instruction, a saisi l'administration de la Casse; que M. MM. Ghesquière, adjoint à l'Assistance publique, et Goudin, trésorier des Cuisines populaires, frères de l'adjoint aux Travaux publics, ont été interrogés par M. Davigne et par M. Goudin, chef de la Sûreté.

M. Havaigne, chef de la Sûreté, a affirmé qu'il n'aurait fait ressortir aucune faute de comptabilité, et que les livres seraient parfaitement en règle. Reste à ouvrir la cause, qui n'a été mise sous séquestre, et qui sera vraisemblablement jugée au début de l'année. Le trésorier, M. Goudin, a affirmé formellement aux magistrats qu'il n'y manque pas un centime.

Enfin, on assure que l'auteur de la plainte aurait déclaré à la presse : « Dans ces affaires, il est difficile de faire la part de la vérité. Mais, dans ce cas, la vérité est connue. M. Goudin est reconnu exact, aucune suite ne sera donnée à cette affaire. »

Le point dont il s'agit a été déposé par M. Lopozote, trésorier de la Casse, en présence des Cuisines populaires.

TRIS CAMIONNEURS ARRÊTÉS A LA GARE SAINT-SAUVEUR. — Depuis longtemps déjà de nombreux vols étaient commis à la gare Saint-Sauveur; des bottes de vin disparaissant, des boîtes d'articles divers, des boîtes de sardines étaient gravées. Aussi la police faisait-elle une surveillance étroite.

Il y a huit jours, l'un des camionneurs fut arrêté. Mercredi, vers huit heures du soir, un chef d'équipe aperçut deux camionneurs, les sieurs Henry Dubois, 49 ans, demeurant rue Thiers, et Henri Maréchal, 47 ans, qui, sous prétexte de Saint-Homme, à Saint-Amand, occupés à charger dans les coffres de leur camion des boîtes de vin blanc et rouge.

Les deux camionneurs furent arrêtés. Un autre camionneur, François Diehlmann, âgé de 38 ans, demeurant rue de Roubaix, 8, a été mis sous séquestre pour vol de roulettes de tonneaux commis dans un des halls de la gare Saint-Sauveur.

UN GRAVE ACCIDENT. — Mercredi soir, le sieur Jules Vermeur, âgé de 40 ans, dont les parents demeurent rue de Roubaix, 32, était appuyé sur une chaise quand il perdit l'équilibre et tomba sur un balcon rempli d'eau chaude. Le blessé a été transporté à l'Hôpital Saint-Sauveur.

ÉPIGRAMME. — On annonce le prochain mariage de M. V. Deschanel, ancien député de Lille, avec M. Robert Templein, fils de M. Templein, négociant en métaux.

NOUVELLES RELIGIEUSES

ROUBAIX. — Paroisse Notre-Dame. — Les cérémonies de la fête de Noël ont été célébrées en l'église Notre-Dame, le dimanche 27 décembre, à six heures, sous la présidence de M. A. Duhamel, qui prêche son concours à ces solennités religieuses, avait fait choix d'une messe spécialement écrite pour les fêtes de Noël. La Messe des Rois Mages, composée sur des Noëls anciens, recueillie et admirablement arrangée par A. Pilot, a été chantée par la société chorale de Notre-Dame, avec toute perfection, ce motet du style de ses nuances, exécuté chez nous par la société chorale, dont les succès en matière d'exécution religieuse ne sont comptés pas. Nous avons remarqué tout particulièrement le magnifique trio des solistes de la société : MM. Verneuil, Desprez et Desbarbier. A qui nous adressons nos plus sincères compliments pour leur impeccable interprétation. A l'élevation de la Croix, l'organe organisé de la paroisse, M. Julien Kozul, a, une fois de plus, fait ressortir toutes les beautés de son admirable talent, en interprétant, sur l'orgue, la Marche des Rois Mages, de Théodore Dubois, et l'Offertoire sur des Noëls anciens, de Alexandre Guilmant.

clément écrite pour les fêtes de Noël. La Messe des Rois Mages, composée sur des Noëls anciens, recueillie et admirablement arrangée par A. Pilot, a été chantée par la société chorale de Notre-Dame, avec toute perfection, ce motet du style de ses nuances, exécuté chez nous par la société chorale, dont les succès en matière d'exécution religieuse ne sont comptés pas. Nous avons remarqué tout particulièrement le magnifique trio des solistes de la société : MM. Verneuil, Desprez et Desbarbier. A qui nous adressons nos plus sincères compliments pour leur impeccable interprétation. A l'élevation de la Croix, l'organe organisé de la paroisse, M. Julien Kozul, a, une fois de plus, fait ressortir toutes les beautés de son admirable talent, en interprétant, sur l'orgue, la Marche des Rois Mages, de Théodore Dubois, et l'Offertoire sur des Noëls anciens, de Alexandre Guilmant.

CONVOIS FUNÈRES & OBITS

Les amis et connaissances de la famille DELANNOY qui, par obit, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part de décès de Mademoiselle Héloïse DELANNOY, décédée à Roubaix, le 26 décembre 1901, dans sa 15<sup>e</sup> année, admistrée des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise, sont priés de considérer le présent avis comme en tenant lieu et de bien vouloir assister aux obsèques qui auront lieu le samedi 28 courant, à neuf heures, en l'église Saint-Jean-Baptiste, à Roubaix. — Les Vigiles seront chantées le vendredi 27, à cinq heures. — L'assemblée à l'Orphelinat (Hospice Barbière).

POMPES FUNÈRES DESCHAMPS-BENOIST

Concessionnaires des hospices et des établissements charitables de la Ville, 64-66, rue de l'Annonciation, Roubaix. Magasin et fabrique de cercueils en tous genres. Décor funèbres et corbillards de toutes classes. Démarches et formalités à l'occasion d'un décès et transport de corps en France et à l'étranger. Téléphones.

PRESSIONS NOUS!

L'année 1901 s'en va!

Encore quelques semaines et elle aura vécu. C'est le moment de parler des obligations sociales particulières à cette époque.

Bien sûr, chacun de nous, suivant la tradition, enverra à ses amis, à ses relations, le souvenir habituel : Le petit carton blanc sera échangé.

Il est temps

de penser aux

CARTES DE VISITE

Il est temps de renouveler sa provision, de faire ses commandes. Dans quelques jours, l'encombrement sera tel qu'on pourra difficilement être servi.

PRESSIONS-NOUS!

Comme les années précédentes, l'Imprimerie du Journal de Roubaix livre à des

CONDITIONS EXTRAORDINAIRES DE BON MARCHÉ!

de superbes cartes on typographique et en lithographie dans le plus court délai. Ces cartes sont contenues dans de coquettes b'c's, avec ou sans enveloppes, au choix des clients.

PRESSIONS-NOUS!

N'attendons pas au dernier moment pour commander nos

Cartes de Visite

à l'imprimerie du "JOURNAL DE ROUBAIX" 71, Grande-Rue, 71, à ROUBAIX et 5, Rue Carnot, 5, à TOURCOING

TRIBUNAUX

TRIBUNAL CIVIL DE LILLE Audiences du 26 décembre 1901. Présidence de M. Dassoenville, président.

UN ACCIDENT DE TRAMWAY A FLERS-BREUCC. — M. Henri Labrun, pigeonier de laines, demeurant à Flers-Breucc, fut gravement blessé, dans la nuit du 21 au 22 courant, par le car à vapeur venant de la place du Théâtre, à Lille. M. Labrun revenait de Wasquehal vers midi et se trouvait dans le car à vapeur quand il fut heurté par la machine et renversé; les deux jambes furent brisées et il se trouva dans un état de complète insensibilité. M. Labrun a assigné la Compagnie des Tramways en 40,000 francs de dommages-intérêts; son avocat, M. Catelle, a prouvé la responsabilité de la Compagnie sur tous les points de l'accident qui était dit-il, à une vitesse de 12 kilomètres à l'heure, ce qui, la nuit, est une vitesse exorbitante. Il ne pouvait ainsi être maître de sa machine et conduire en toute sûreté. En outre, la machine était attelée à rebrousse, et la marche arrière est arrêtée; ces deux fautes ont causé l'accident. M. Catelle a demandé que la Compagnie rembourse à son client le montant de son préjudice et lui verse une somme de 40,000 francs.

TRIBUNAL CORRECTIONNEL DE LILLE Audiences du 26 décembre 1901. Présidence de M. Sé, vice-président.

UNE VIEILLE HISTOIRE DE VOL, qui remonte à plus de deux ans, amène la condamnation de Joseph François, 60 ans, journalier, sans domicile fixe, qui fait opposition à la condamnation de dix-huit mois d'emprisonnement à lui infligée par défaut, en 1899. Le 19 octobre de cette année, une voiture à bras était volée par cet individu au préjudice d'une marchande de légumes de la rue des Guinguettes, à Roubaix, nommée Renée Demour. François fut arrêté par la police de Roubaix, le 19 octobre de cette année, mais il fut relâché par la justice. Le Tribunal a mis l'affaire en délibéré; le jugement sera rendu jeudi prochain.

COUR D'APPEL DE DOUAI

Deuxième Chambre. — Présidence de M. Depietre. UN ECHO DE LA CRISSE LAINIÈRE. — Au cours de l'audience la Cour a rendu son jugement dans l'affaire intentée par M. Jules Ledebvre, liquidateur de la maison Sie-Robert, d'un jugement du Tribunal de commerce de Roubaix admettant M. Bordeneg et la maison Ledebvre pour la somme de 625,000 francs. La Cour a confirmé purement et simplement le jugement du Tribunal de commerce de Roubaix.

LES AGRESSIONS CONTRE LA DOUANE.

La Cour d'appel de Douai a eu pas tarder pour les agresseurs de la Douane.

— Je te demanderai seulement d'en mettre deux à ma disposition... — Et y a-t-il tout... — Je n'en prendrai que deux : le mien et un autre... — Tu comptes le donner, cet autre ?

— Oui, monsieur le comte, et je suis de l'avis du photographe... — La ressemblance sera frappante... — Nous avons commandé deux douzaines de cartes, dit André.

— Deux douzaines! — répéta le comte en riant... — Et! bien divin! que vous-tu faire de ces deux douzaines ?

— Je n'en aurai pas trop, tu verras... — il y aura une épreuve pour toi... une pour bonne amie Pauline... une pour mademoiselle de Reuyra... et... (si tu veux bien me le permettre) — j'en enverrai une à mon frère... Le comte fronça les sourcils.

André ajouta vivement, en s'apercevant du changement de physionomie de son père : — Si cela te peine, j'y renonce... — Non, chère mignonne, répéta le comte au bout d'une seconde... — Non, je ne veux pas t'empêcher d'aimer ton frère et de lui envoyer ce souvenir, mais je me demande s'il comprendra l'exquis délicieux de ton cœur... — Pars, crois-tu donc qu'Albert ne m'aime plus ? Philippe de Noël parut hésiter. — Cependant, il répondit : — J'ose espérer que son cœur n'est pas à ce point gâté... Donc, je t'autorise, mignonne, à lui envoyer ce portrait... Mais, en comptant bien, cela fait quatre, il t'en restera vingt à placer... A qui les vingt autres ?

— A toi, si tu veux, père... Car, tu as raison... je n'ai plus personne... — Je te remercie, monsieur le comte... — Avec votre permission, Eh bien, je conduirai André à la promenade... — Oh! petit père, quel bonheur! — s'écria la jeune fille en frappant ses mains l'une dans l'autre... — Mon absence sera courte, d'ailleurs... — reprit Pauline... — et dès mon retour je donnerai à André sa leçon d'anglais... C'est le jour de cette leçon... — Nous serons rentrés, dit-il vivement André... — Je vais me préparer tout de suite... — Et, quant à la salle à manger, elle gagna sa chambre, en faisant en tête à tête l'institutrice et le comte... — Vous avez l'air singulièrement sombre et même triste aujourd'hui, ma chère Pauline... — dit ce dernier... — J'ai l'air préoccupé, voilà tout... — répliqua le comte en se levant... — L'affaire sérieuse qui vous appelle au dehors est-elle cause de cette préoccupation ?

— C'est André... — Vous me parlez d'un ton singulier, ma chère enfant! — fit-il... — Qu'est-ce que cela signifie ? — Je suis égarée, préoccupée, je vous le répète... — N'attachez donc aucune importance au ton de mes réponses, je vous prie... — S'agit-il pour vous d'un ennui ? — Je n'en sais rien... — Quelle est cette énigme ? — Il n'y a point d'énigme... j'ai reçu une lettre... on me demande d'aller quelque part... J'irai... voilà tout... — L'institutrice sentait grandir en elle une véritable tempête... — Un flot de paroles frémissait jusqu'à ses lèvres... XAVIER DE MONTEPIN. (à suivre)

tribun : « Merci bien, Messieurs les juges : merci, M. le Président! Merci! » LES TRAMWAYS DEFAILLANTS. — Nous avons dit que, au cours d'une précédente audience, on jugeait une affaire de coupe où se trouvaient impliqués Louis et Richard Ledebvre, le Tribunal avait condamné, par défaut, à 50 francs d'amende un témoin qui ne s'était pas rendu à la comparution, Jules Duthoo, cabaretier, rue des Piast, à Tourcoing. Or, Duthoo, ce jour-là, était malade; c'est ce qu'établissait un certificat que présente son avocat, M. Ledebvre, en faisant opposition à la condamnation. Le Tribunal a, sur ce demandeur, le Tribunal admette la liquidation de l'exécution présentée par Duthoo et le décharge de l'amende de 50 francs prononcée; toutefois, les frais du jugement et de la signification demeurent à sa charge, car il aurait dû se faire assister de son avocat.

UNE AGRESSION. — Louis Dubem, rattacheur, à la Société La Textile, demeurant à Roubaix, rue Christophe Colomb, se rendait à son travail le jeudi 31 octobre, vers une heure, lorsque, sur le quai de l'Esplanade, il fut assailli par deux individus qui se jetèrent sur lui et le rouèrent de coups, après l'avoir terrassé. On a retrouvé l'identité d'un des auteurs de ces blessures : c'est un nommé Indore Vermeur, 22 ans, ouvrier maçon, demeurant place du Théâtre, qui, le soir, s'informa auprès de son ami, Gabriel Basailier, qui, précisément, travaillait comme bédouin dans le même atelier que Dubem, si celui-ci avait pu travailler, et, sur sa réponse négative : « Ce n'est pas l'Indore, répliqua-t-il, le Parisien est moi sous l'avocat cognait! Vermeur est un dangereux repris de justice, qui a déjà subi une douzaine de condamnations pour vol, mendicité et fraude. Par défaut, il encourt un mois de prison.

LA VÉRIFICATION DES POIDS ET MESURES. — M. Peret, vérificateur des poids et mesures, à Roubaix, opéra à Lensoy, le 31 octobre, avec le garde Decourcelle; il sortit précipitamment de chez un commerçant, M. Delbecq, chez qui il avait mis une somme de belances... la belle était allée, quand dans la rue, le père, Albert Delbecq, âgé de 60 ans, s'avance vers lui pour lui faire une scène. « Vous êtes bien le jugeur ? » demanda-t-il, et il ajouta : « Vous n'avez pas le droit de prendre cette balance, et vous venez plus tard. » En le quittant, il déclara cette phrase du Parthe : « Et après tout, je me f... de vous. » L'Indice fut adressée au Parquet qui pourait Albert Delbecq sous prévention d'outrages à un agent de l'autorité publique et d'insulte et d'outrage infligé six jours de prison avec sursis.

LE SAC D'UN ESTAMINET. — Le dimanche 10 novembre dernier, vers sept heures du soir, une dizaine de consommateurs se trouvaient dans la salle de l'estaminet tenu à Roubaix, par M. Pierre Verchère, au Petit-Lanoy; une discussion naquit et se termina par un coup de bâton. Six jours de prison à Plaisant et à Delme, ce dernier avec sursis.

UNE AFFAIRE EMBROUILLÉE. — Nathalie Pattyn, 26 ans, célibataire, à Wattelot, rue de Calvaire, se plaint d'avoir été frappée par son beau-frère, Polydore Flisier, 28 ans, tisserand à Roubaix. C'était le 13 novembre, vers trois heures et demie, et, d'après elle, il serait venu lui chercher quelque chose sans raison, l'aurait traité de lâche et de traître, et l'aurait frappée à la tête avec ce qu'il trouvait à ce moment sur la route du Ballon, déclarant que Nathalie Pattyn aurait frappé la première. Aussi Flisier s'en tire-t-il avec 25 francs d'amende et le sursis.

ENTRE FEMMES. — Sophie Holvoet, femme Legrand, 26 ans, ménagère, à Roubaix, rue Newton, est inculpée de coups sur Mélanie Ouyard, femme Foulon, 28 ans, chapeulière, rue du Théâtre, 284. La scène s'est déroulée le dimanche 26 courant, au moment où elle sortait de l'atelier. Ce fut M. Legrand qui souleva une discussion au cours de laquelle Sophie Holvoet, qui était, paraît-il, avec une autre femme... se jeta sur Mélanie Ouyard, la jeta à terre et se frappa si violemment que la malheureuse eut une distorsion de la nuque et fut obligée de se faire soigner par un médecin. Elle fut condamnée à dix jours de prison, avec le bénéfice de la loi Bérenger.

DEUX AVOIR BRÛLÉ LA PORTE DU CABINET Emile Verchère, 26 ans, tisserand, à Wattelot, rue de Calvaire, a été condamné à huit jours de prison à l'Alphonse Tynon, 23 ans, professeur ni diplômé.

AU GARBIT. — Le 17 novembre, vers dix heures et demi du soir, un jeune homme de 17 ans, J.-B. Dubuisson, dernier jour de car à vapeur venant de la place du Théâtre, à Lille, se présentait à l'estaminet tenu par Cyrille Pynckot, route de Lille. Il était trop tard; le commerçant avait déjà fermé... consommé, et le cabaretier refusa l'entrée. Furieux, Dubuisson enfoua la porte et cogna sur Mme Pynckot; ce qui lui valut trois jours de prison avec sursis.

APPAIRES DIVERSES. — Alfred Mouchon, 48 ans, journalier à Roubaix, rue de la Vierge, quai Delcourt, a été condamné à huit jours de prison à l'Alphonse Tynon, 23 ans, professeur ni diplômé, pour avoir été frappé par son beau-frère, Polydore Flisier, 28 ans, tisserand à Roubaix, le 17 décembre, vers sept heures et demie du soir; quarante jours de prison... — Victorine Lortholoz, 33 ans, sœur de M. Legrand, condamnée par défaut à 16 francs d'amende pour complicité d'outrages et de coups, fait opposition à ce jugement; la pièce est maintenue.

TRIBUNAL DE SIMPLE POLICE DE TOURCOING Audiences du 26 décembre 1901. Présidence de M. Dron, président.

UN ACCIDENT DE TRAMWAY A FLERS-BREUCC. — M. Henri Labrun, pigeonier de laines, demeurant à Flers-Breucc, fut gravement blessé, dans la nuit du 21 au 22 courant, par le car à vapeur venant de la place du Théâtre, à Lille. M. Labrun revenait de Wasquehal vers midi et se trouvait dans le car à vapeur quand il fut heurté par la machine et renversé; les deux jambes furent brisées et il se trouva dans un état de complète insensibilité. M. Labrun a assigné la Compagnie des Tramways en 40,000 francs de dommages-intérêts; son avocat, M. Catelle, a prouvé la responsabilité de la Compagnie sur tous les points de l'accident qui était dit-il, à une vitesse de 12 kilomètres à l'heure, ce qui, la nuit, est une vitesse exorbitante. Il ne pouvait ainsi être maître de sa machine et conduire en toute sûreté. En outre, la machine était attelée à rebrousse, et la marche arrière est arrêtée; ces deux fautes ont causé l'accident. M. Catelle a demandé que la Compagnie rembourse à son client le montant de son préjudice et lui verse une somme de 40,000 francs.

TRIBUNAL CORRECTIONNEL DE LILLE Audiences du 26 décembre 1901. Présidence de M. Sé, vice-président.

UNE VIEILLE HISTOIRE DE VOL, qui remonte à plus de deux ans, amène la condamnation de Joseph François, 60 ans, journalier, sans domicile fixe, qui fait opposition à la condamnation de dix-huit mois d'emprisonnement à lui infligée par défaut, en 1899. Le 19 octobre de cette année, une voiture à bras était volée par cet individu au préjudice d'une marchande de légumes de la rue des Guinguettes, à Roubaix, nommée Renée Demour. François fut arrêté par la police de Roubaix, le 19 octobre de cette année, mais il fut relâché par la justice. Le Tribunal a mis l'affaire en délibéré; le jugement sera rendu jeudi prochain.

COUR D'APPEL DE DOUAI

Deuxième Chambre. — Présidence de M. Depietre. UN ECHO DE LA CRISSE LAINIÈRE. — Au cours de l'audience la Cour a rendu son jugement dans l'affaire intentée par M. Jules Ledebvre, liquidateur de la maison Sie-Robert, d'un jugement du Tribunal de commerce de Roubaix admettant M. Bordeneg et la maison Ledebvre pour la somme de 625,000 francs. La Cour a confirmé purement et simplement le jugement du Tribunal de commerce de Roubaix.

LES AGRESSIONS CONTRE LA DOUANE.

La Cour d'appel de Douai a eu pas tarder pour les agresseurs de la Douane.

— Je te demanderai seulement d'en mettre deux à ma disposition... — Et y a-t-il tout... — Je n'en prendrai que deux : le mien et un autre... — Tu comptes le donner, cet autre ?

— Oui, monsieur le comte, et je suis de l'avis du